



# GDP 3Qは1.7%のマイナス

## 世界ワースト級の下落

### 15年はこれまでで3.2%減

地理統計が1日に発表した15年3四半期の国内総生産(GDP)は、第3四半期としては96年の統計開始以来最低の前年比1.7%のマイナス成長となった。今年9月の累積では3.2%、昨年同期比では4.5%のマイナスとなっている。1日付付紙サイトが報じている。

### いずれの部門も振るわず

15年に入ってからからのGDPは第1四半期が前期比0.8%減、第2四半期が同2.1%減となり、リセッション(景気後退)に入ったが、第3四半期も前年比1.7%減となった。2期連続での景気後退が明らかになった。3四半期連続でマイナスを記録したのは4期連続だった1990年以来だ。マイナス成長へと足を引く張った要因を見てみると、今回は投資の落ち込みが大きく、4%減を記録した。これを1年前と比較した場合、15%の減少にもなる。この分野はこれで9四半期連続の減少となった。投資減の最大要因はラヴァ・ジャット作戦の影響で、ベトロプラスの投資が落ちた上、多くの建築業者が汚職に巻き込まれたことだ。また、工業生産も、レアル安の恩恵を受けたにも関わらず、1.3%減となった。足を引く張ったのは製造業(3.1%減)、建設業(0.5%減)などだ。鉱業は昨年同様に4.2%増(前期比は0.2%減)だった。第4四半期はサマルコ社の操業停止などの影響が出る見込みだ。家庭支出は1.5%減で3期連続のマイナス、累積は2.5%減となった。

## COP21 ジウマ伯国の成果を強調

### 途上国の規制に配慮求め

11月30日にパリで開幕した国連気候変動枠組条約第21回締約国会議(COP21)は、世界から約150カ国、首脳が集まり、1日付付紙が報じた。1日付付紙の首脳が、150カ国の首脳が一堂に会するのは歴史上初のことだ。世界規模の温暖化に対抗するため、より現実的な対策が求められる。ジウマ大統領は30日の開会式で、北東伯、南東伯の干ばつ、南部の大

### 永続的な取り組みも主張

マゾンの森林伐採を8割減少させたことに触れ、「伯国の独自公約(INDC)は、2030年までに対05年比の温室効果ガス排出量を43%削減するものだ。これは本気で野心的な取り組みだ。地球温暖化防止のために(発展途上国である)伯国に課された責任を果たして余りある内容だ」と



COP21の総会で演説するジウマ大統領 (Roberto Stuckert Filho/PR)

好意的には受け止められなかった。「ジウマ大統領は間違っている。伯国は依然として、聖州立校の統廃合への抗議行動だが、昨日付でも報じた。11月30日に聖州西部のエイロス市のポウサ通りとフアラア・リマ大通りで行った道路封鎖の方法はユニークなものとして注目された。

とも16年第4四半期まで続くこと見られている。経済危機で宅配フードが好調

### 経済危機で宅配フードが好調

1年間で4.5%のマイナスだ。同部門は長い間、伯国の経済を支えてきたが、インフレや高金利、失業率増加など、家計を苦しめる要因が多くなり、支出が抑えられている。第1四半期に0.9%減だったサービスは、第2、第3四半期に1.0%減を記録した。第3四半期に上がった唯一の指標は政府支出の0.3%のみだが、それでも今年度は0.4%のマイナスだ。

東西南北

自画自賛した。しかしこの言葉も、G Oの環境保護団体にはなかつた。「ジウマ大統領は間違っている。伯国は依然として、聖州立校の統廃合への抗議行動だが、昨日付でも報じた。11月30日に聖州西部のエイロス市のポウサ通りとフアラア・リマ大通りで行った道路封鎖の方法はユニークなものとして注目された。

高等裁判所が11月30日、2016年の地方選挙の一部が来年の地方選挙の一部が手書き投票となるのは、連邦政府の予算削減で選票の印刷が削減されると、11月30日付付紙の選挙結果が発表された。選挙結果が発表されたのは、10年以上使われてきた手書き投票がなくなり、電子投票機が導入された。選挙結果が発表されたのは、10年以上使われてきた手書き投票がなくなり、電子投票機が導入された。選挙結果が発表されたのは、10年以上使われてきた手書き投票がなくなり、電子投票機が導入された。

### 予算削減で地方選は紙に？

紙サイトや1日付付紙の経費も削減されるため、これにより、10年以上使われてきた手書き投票がなくなり、電子投票機が導入された。選挙結果が発表されたのは、10年以上使われてきた手書き投票がなくなり、電子投票機が導入された。

### 同性愛婚の件数3割増加

適用から2年目も順調に

### 州検察ハダジ市政を訴える

交通違反徴収金の使用めぐり

### 決勝のバルメイラス対サントス戦第2試合が本日

夜、バルメイラスの本拠地アリアンツ・パルクで行われる。第1戦はサントスが1-0で制したが、得失点差は1点のみでホーム開催でもあり、バルメイラスも勝利はある。得失点差で勝った方がペナルティーで勝った方が、リベルタドーレス杯進出となる。

### 同姓愛婚の件数3割増加

適用から2年目も順調に

### 州検察ハダジ市政を訴える

交通違反徴収金の使用めぐり

### 決勝のバルメイラス対サントス戦第2試合が本日

夜、バルメイラスの本拠地アリアンツ・パルクで行われる。第1戦はサントスが1-0で制したが、得失点差は1点のみでホーム開催でもあり、バルメイラスも勝利はある。得失点差で勝った方がペナルティーで勝った方が、リベルタドーレス杯進出となる。

**ニッケイ新聞社からのお願い!**  
購読料の銀行支払いについて

平素は本紙に多大なる御理解と御協力を賜り篤く御礼申しあげます。購読料請求書(Boleto)は今まで納税番号(CPF)なしで発行できたのですが、突然、中央銀行(Banco Central)の方針が変わり、個人、法人に関わらず全てのBoleto発行にはCPF、又はCNPJの記載が義務付けられました。

今まで本社発行のBoletoを受け取り、銀行でお支払い頂いていた購読者の皆様は、至急CPFの番号を本紙までお知らせください。また購読者でCPFのない方は、ご子息など、支払い責任者の名前とそのCPF番号をお知らせください。

上記の手段が不可能な方は、銀行から直接にニッケイ新聞社の口座に振り込んでいただくことになります。この場合は振り込んだ領収書を、必ず本社まで送ってください。この領収書がないと誰の支払い分なのか、本紙では分かりません。

【送付先】 Editora Jornalística União Nikkei Ltda  
Endereço: Rua da Gloria, 332 São Paulo - SP CEP 01510-000  
FAX: (11) 3341 - 6476  
E-mail: nikkeyshimbun@yahoo.com.br

以上、誠に恐縮ですが大至急お願い申しあげます。

---

**BOLETO BANCÁRIO**

De acordo com o Banco Central, todos os boletos bancarios só poderão ser emitidos com o número do CPF se Pessoa Física e CNPJ se Pessoa Jurídica. Portanto, de acordo com o Banco do Brasil não podemos mais emitir nenhuma cobrança sem o número destes documentos.

O NIKKEY SHIMBUN vem solicitar o número do CPF do titular da assinatura do jornal para que possamos enviar o boleto bancario de renovação de assinatura.

Aos assinantes que não informarem este documento, poderão efetuar o pagamento na forma de depósito bancário e o comprovante deverá ser transmitido via e-mail: nikkeyshimbun@yahoo.com.br ou através do Fax: (11)3341-6476.

O comprovante enviado será conferido e emitido o RECIBO DE QUITAÇÃO, sem esta quitação a assinatura continuará em aberto.

Agradecemos a compreensão e aguardamos a cooperação para melhor atendê-los, mais informações estamos a disposição no Setor de Assinatura. (11)3340 - 6060.

外銀為替	12月1日	ドル	3.8639	R\$
中銀為替	12月1日	ドル	3.8614	R\$
米ドル相場	12月1日	ドル	0.0314	R\$
円相場	12月1日	円	0.0314	R\$

# より自由主義的な政権

## 前大統領の統制下で縮小

アルゼンチンでは小麦やその他の農業コモディティの生産が、長年の介入政策によって打撃を受けてきたが、より自由主義的な政権が誕生することで成長軌道に復帰すると期待されている。

## 伯国業界も恩恵に期待

アルゼンチンでは小麦やその他の農業コモディティの生産が、長年の介入政策によって打撃を受けてきたが、より自由主義的な政権が誕生することで成長軌道に復帰すると期待されている。



アルゼンチンのマクリ次期大統領

## 中国の鋼材相場が暴落

### 04年以来の最安値更新

10月は中国国内の製鉄所が生産を縮小したが相場は値下がり食い止めることができず、11月第3週に上海市場で鋼材相場が2004年8月以降の安値を更新した。



## 鉄鋼製品へ輸入税増税検討

### モンテイ口開発商工相が語る

アルマンド・モンテイ口開発商工相が、11月18日、鉄鋼製品を対象にした輸入税(11%)の増税について、連邦政府が引き上げを検討していることを明らかにした。



アルマンド・モンテイ口開発商工相

## 第3Qに失業率が上昇

### 8.3%から8.9%へ

ブラジル地理統計資料院(IBGE)は2015年第3四半期(7-9月)の失業率が、前期の8.3%から8.9%に上昇したと発表した。

## 波型ダンボールの販売不調

### 下半期以降に悪化に拍車

景気の先行指数と位置付けられる波型ダンボールの販売が、7月から前年同月を下回って推移しており、年末まで悪化しなから事態が推察される。

## エタノール燃料が値上がり

### プラントの株価も急上昇中

エタノール燃料と砂糖のこのところの値上がりを受けて、上場しているエタノールプラントの株も急上昇中。

## 国内携帯電話回線数が初減少

### 純収入も拡大はせず

入も拡大しない模様だ。売上落ち込む一方、需要の高まりから投資は拡大しており、業界は純収入も拡大はせずと見られている。

## レヴィー財相がいらだち

### 立法府の早急な判断求める

レヴィー財相は「財政戦略を規定しない限り、レヴィー財相はいらだちを表現している」と述べ、立法府に早急な判断を求めた。

## CNIが94の提案を提出

全国工業連合会(CNI)は、経済が成長に復帰するためのインセンティブに関する共同提案を連邦政府に提出した。

## エタノール燃料が値上がり

### 砂糖アルコール会社の株も急上昇中

エタノール燃料と砂糖のこのところの値上がりを受けて、上場しているエタノールプラントの株も急上昇中。

## レヴィー財相がいらだち

### 立法府の早急な判断求める

レヴィー財相は「財政戦略を規定しない限り、レヴィー財相はいらだちを表現している」と述べ、立法府に早急な判断を求めた。

## CNIが94の提案を提出

全国工業連合会(CNI)は、経済が成長に復帰するためのインセンティブに関する共同提案を連邦政府に提出した。

## エタノール燃料が値上がり

### 砂糖アルコール会社の株も急上昇中

エタノール燃料と砂糖のこのところの値上がりを受けて、上場しているエタノールプラントの株も急上昇中。

## レヴィー財相がいらだち

レヴィー財相は「財政戦略を規定しない限り、レヴィー財相はいらだちを表現している」と述べ、立法府に早急な判断を求めた。

## CNIが94の提案を提出

全国工業連合会(CNI)は、経済が成長に復帰するためのインセンティブに関する共同提案を連邦政府に提出した。

## エタノール燃料が値上がり

### 砂糖アルコール会社の株も急上昇中

エタノール燃料と砂糖のこのところの値上がりを受けて、上場しているエタノールプラントの株も急上昇中。

## レヴィー財相がいらだち

レヴィー財相は「財政戦略を規定しない限り、レヴィー財相はいらだちを表現している」と述べ、立法府に早急な判断を求めた。



経済ニュース速報 & データベース

- ・ コピー&ペーストで報告書が作成可能な最新のビジネスニュースをいち早く入手したい
- ・ データベース化された情報を利用したい
- ・ 求めるニュースや話題を伝えてインタラクティブに情報入手・交換したい

効率的に連携させて 効果的な利用が可能です

そんな「したい」を、B-Side Solutionsがお手伝いいたします。

お問い合わせは、サイト運営会社の B-Side Solutions Ltda. へ。

Rua Apeninos, 665 1ºand. Sala3 Paraíso - São Paulo - SP Tel: (11) 3271-5680 http://b-side.brasilforum.com / b-side@brasilforum.com

## B-side からのお知らせ

### 龍谷大学同窓会南米支部が発足

龍谷大学経済学部1期生(昭和40年卒)でパラグアイ在住の島崎允也(しまざき・ゆ)氏が発起人となり、さる6月10日、サンパウロ市内で、パラグアイとブラジルの龍谷大学OBにより龍谷大学同窓会南米支部が発会しました。

クリッピング調査や 翻訳もお任せください



12月1日版

ロシア政治経済ジャーナル

変わる「国際金融資本」との関係  
中国離れする流れの背景は

モスクワ在住 北野幸伯



『China 2049』の表紙

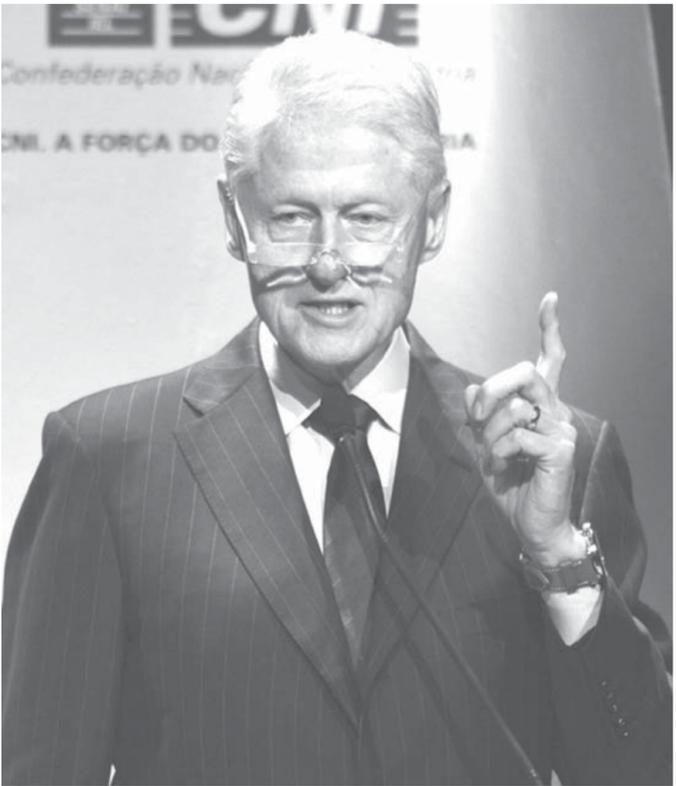
アメリカを支配している... 資本と中国の関係は...

「強固な信念」とは? (1) アメリカを支配しているのは、「国際金融資本」である。

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

世界情勢の裏の裏を読め!

おされ気味だった。ニクソンとキッシンジャー大統領補佐官...



ブラジリアで講演したビル・クリントン元米大統領(11月12日、Foto: Roberto Stuckert Filho/PR, 14/11/2014)

サムズなどが含まれていた。ルービンは、元ゴールドマンサックスの会長...

「親中派グループ」は、政治家の味方を増やしていきました。

「国際金融資本」は、「軍事力」をもたないからです。

「国際金融資本」は、「金」をもっている。そして、覇権国家アメリカの政策を動かすこと...

「国際金融資本」は、「金」をもっている。そして、覇権国家アメリカの政策を動かすこと...

「国際金融資本」は、「金」をもっている。そして、覇権国家アメリカの政策を動かすこと...



ゴールドマンサックスは「BRICS(ブリックス)ファンド」を開鎖して見放した(Foto: Roberto Stuckert Filho/PR, 14/11/2014)

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...



「金力」の源であるドル札(Foto: Marcello Casal Jr/Agência Brasil)

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

「ソ連」は、米中関係が劇的に改善したのは、70年代もアメリカはソ連に...

特別寄稿

# ブラジル司法史上初の判決 自国籍者をパ国に引渡し

## パラグアイ 坂本邦雄



連邦検察庁のロドリゴ・ジャンー長官 (Foto: Felipe Sampaio/ S00/ STF, 15/10/2014)

逃亡し、パラグアイ国警の捜査の手を逃れた。しかし、パラグアイ当局の同容疑者逮捕の要請に応じ、南マツトグロソ州警は2015年3月4日カンボラ市に潜伏中のネネコを逮捕し予備拘禁の為、連邦警察の管轄下に送検した。

そして、パラグアイ検事総局の意向は伯国対等機関の連邦検察総局に対して、早急なるネネコの身柄引渡しの処置を求め、パラグアイに於いて同被告を厳に刑事裁判に付す事であった。

ところがここに於いて、予想外な障害を来たしたのは、ネネコの二重国籍の問題であった。

事実、ネネコとパラグアイの名のヴィルマル・マルケス・ゴンザレス及びパラグアイの名のヴィルマル・アコスタ・マルケスは同一人物で、いずれの国籍でも夫々の出生年月

## Ex-prefeito acusado de chacinas internacional é preso em MS



ネネコ容疑者の件を報じるカンボラ市ニュース電子版 (3月5日付, http://www.campograndenews.com.br/)

立証ができず、ブラジルの不当性が実証された。同日開かれた「第19回メルコスール検察専門会議」に出席したブラジルの検察国際問題の権威、ウラヂミール・アラウジョ氏に依れば、伯国司法史上前代未聞の「身柄引渡し」の初めでの判決となったのである。

アラウジョ氏の話では、ブラジルの検察がネネコの生来のパラグアイ人自然国籍の

など、本人のパラグアイ人国籍を証明する確固たる一連の証拠書類が絶対的に有利に作用した。つまり、これ等のアスシオンから送られた確証資料がなければ、ブラジル連邦最高裁は、過去の身柄引渡しの歴史的な例を見なかつた歴史的な「身柄引渡し」の判決によるネネコのパラグアイへの送還は出来なかつたと、アラウジョ氏は評価した。

伯国で前代未聞の引渡し既に指摘した通り、ブラジルでは1988年公布の現行憲法に依り、自国民の国外への「身柄引渡し」の制度は厳に禁止されている。今回のネネコの身柄引渡しの判決は、パラグアイの訴状構文に非の打ち所がなかつた結果であり、しかも僅か8カ月での判決に至った事はオドロキで、特に連邦検察庁のロドリゴ・ジャンー長官の尽力が

あつた事実を見逃してはならないとアラウジョ氏は語った。連邦最高裁の長官も自身で特に本件の善悪に配慮したが、ネネコの重大な罪状の一つがジャーナリスト殺害の知犯の容疑が絶対な理由として捉えられ、重視されたのである。

世界各国でジャーナリスト殺害事件は昨今頻繁の度を増しつつあり、当のブラジルでも他人事ではない大きな問題であり、この様な事がブラジルの当局的今回の「ネネコ身柄引渡し」の判決に反映したと思われる。

執つたこの度の前代未聞の「ネネコ容疑者の身柄引渡し」の判決によるパラグアイ本国への送還は、ブラジル司法史上初の根拠には両国不変の友好親善関係が厳然と保たれている証だと見るべきである。

昨年(2014)の10月16日、ア市ABC紙の在方ニンジシ県ルグアティー市通信員バブル・メデイーナ記者と新聞学実習生アントニア・アルマダ嬢が、地域の開マリファナ栽培地の調査取材の帰途、同県ウペ自治体の別名「ネネコ」ことヴィルマル・アコスタ市長(40)を差回しの複数の刺客により暗

## 世銀総会で植林活動報告

農村開発や環境保全を行なう日本のNGO「オイスカ・インターナショナル」(中野良子総裁)が10月8日、リマで開催されていた国際通貨基金(IMF)と世界銀行の合同年次総会で事業報告と青年フォーラム構想を発表した。

東日本大震災で被災した宮城県名取市での植林事業のほか、オイスカ・ブラジル総局が2000〜2006年、聖州ジャカレイのコチア農業学校で実施した南米8カ国の農業後継者への農業・植林研修や、聖市チエテ・エコロジ公園内での植林事業「21世紀の森(白伯友情の森)」に

同地で10月に始まつた第2弾の計画や、11月下旬にインドで開催した青年フォーラム構想についても発表した。

今総会には中野総裁代理として渡邊忠副理事長始め、ブラジル総局の栗田クラウジオリ系人協会などを訪問。リマ市内の日本大使公邸で催された歓迎パーティーにも招かれ、麻生太郎副総理や株丹達世駐ベルギー日本大使らにも発表の成果を報告した。

さて、家の骨組み材料は、自分らで準備しなければならなかつた。毎日山の中に入り、筋の整つた原木を切り倒し、これを担ぎ出して皮を剥がなければならなかつた。木の皮を剥く仕事はほとんど女たちと子供に与えられた。

その木の皮の樹液が目の中に入ると、目が赤くはれあがり、翌日には目が水に濡らして痛い目をこすり、こじ開けるようにして開けなければならなかつた。痛くて苦い体験であつた。

骨組みの材料を整え終わると共同作業(ユイメール)に取り掛かる。鳥かごのような家の骨組ができあがり、屋根作りはモーター(ヤシの葉の一種)を切り出し、手渡し作業で家の形が出来上がっていく。ユイメールは約15〜16人男女合わせての隣近所の人たちが集まる。女たちは朝、昼、晩の食事作りだ。

夜の落成祝いのご馳走作りは、皆寄合つてひと苦勞していたようだ。入植当時だから料理材料が少ないので知恵を振り絞り、色々と工夫をして沖縄料理に似たような物を作っていた。鶏肉、豚肉、マンジョーカ、青いパイア、野菜等は、現地の先住民居住区へ行き買集めていた。言葉も分からず、手真似足真似しながら何とか通じていたようだ。

「成せば成る何事も」とはまさにこう言う事だね、と笑いこけながら話していた。夕方になると、すでに作業は終わり、酒宴が始まっていた。ビールなどという物はなく、製糖工場で造る度の強いアルコールを買ってきて、適当に水で割って飲んでた。

次世代の農業リーダー育成を目指す。兵庫県の「若手地域農業リーダー育成研修制度」で、県内の農業高校・大学に通う学生12人が11月7日から17日まで来伯していた。

聖州マリリア、ポンベリア、パラナ州アブカラナ、マリンガを訪問。各地農場の視察やホームステイ、日系団体との交流を持った。

県立農業大学の西山

## 実りある体験胸に帰国 兵庫農業リーダー派遣団

智大さん(20)は日本酒の醸造に用いられる「山田錦」の栽培を研究中。ポンベリアのJACIT社では稲刈りに用いるコンバインの大きさに驚いたという。

同大学の五十嵐玲さんは畜産を専攻しており、「動物にストレスが掛かりづらい放牧について自分の目で見る事ができた。日本でもうかがいたい」と目を輝かせる。

裕貴さん(17)はアブカラナでの養豚屠殺の光景が印象的だったと語る。「方法を学ぶという目的はもちろんあるだろうが、それ以上に命の大切さを知れたと、確かな収穫があつた様子。研修を通じて、団長の同



学生12人と県人会員で記念撮影

うな訪問になった」と帰国前日の16日には、成果報告を行い、充足した表情で帰国した。

り会長)の歓迎交流会に出席。各々10日間の成果報告を行い、充足した表情で帰国した。

**2016年度 日本製 日めくりカレンダー**

264mmX191mm 壁掛け式

昔ながらの日めくりの  
365日の

1冊60リアル

限定20冊

ニッケイ新聞編集部にて販売!

Rua da Glória 332 - Liberdade - São Paulo TEL:(11) 3340 - 6060

郵送での販売は行っておりませんので、ご了承下さい。

**A VERDADE SOBRE A GUERRA DO PACIFICO**

太平洋戦争の真実をポルトガル語で

・真珠湾攻撃以前に為された対日軍事行動  
・開戦前に承認されていた日本の市民への爆撃計画  
・日本への経済封鎖という戦争行為  
・アメリカ自身すら認める東京裁判の不当性  
・世界で初めて人種差別撤廃を求めた日本  
・現代日本の悲劇を生んだ二大要素  
・迫害された日本人移民 など

R\$50

ニッケイ新聞編集部・日系書店で販売中!

- 太陽堂 (11)-3208-6588
- 高野書店 (11)-3209-3313
- フォノマギ竹内書店 (11)-3104-3399



**IKESAKI**  
COSMÉTICOS  
池崎商会  
Variedade em Cosméticos e Perfumaria  
Rua Galvão Bueno, 37 Liberdade  
São Paulo - SP TEL: (11) 3346-6944  
www.ikesaki.com.br

TEMPLO XINTOISTA DO BRASIL  
**南米神宮**  
神前結婚式  
Rua Estado de Israel, 76 - Vila Clementino SP  
Tel: (11) 5575-4783 - www.templouxintoista.org.br

（ベルリン共同）国際サッカー連盟（FIFA）は11月30日、2015年の世界年間最優秀選手を表彰し、女子ではワールドカップ（W杯）カナダ大会で準優勝した日本代表のMF宮間あやを最優秀選手に選出した。



FIFAの世界年間最優秀選手の最終候補に入ったMF宮間あや

## 宮間が3人の最終候補入り 年間最優秀、佐々木監督も

代表「なでしこジャパン」のMF宮間あや、岡山湯郷が入った。ほかの候補はW杯最優秀選手のリョウド（米国）と、得点王のシャシッチ（ドイツ）の3人。シャシッチは女子の最優秀監督候補にもノミネートされた。

代表チームに今夏の女子ワールドカップ（W杯）カナダ大会で準優勝した日本代表「なでしこジャパン」が選ばれた。主将のMF宮間あや、岡山湯郷（モンペリエ）が候補に入った。女子の最優秀選手は、U-19（19歳以下）女子アジア選手権で日本の優勝に貢献したF.W.小林（宮城）が選ばれた。同選手権でチームを率いた高倉麻子監督は4年連続で女子の最優秀監督に輝いた。日本サッカー協会はフェアプレー賞を受賞した。

# 明治安田 広島、G大阪が最終調整

【共同】J1の年間王者を決める明治安田チャンピオンシップはホームアンドアウェイ方式による決勝の第1戦が2日午後7時半から大阪・万博記念競技場で行われ、年間勝ち点1位でシードされた広島と、同3位のG大阪が対戦する。1日は両チームが地元で最終調整した。

【共同】J1の年間王者を決める明治安田チャンピオンシップはホームアンドアウェイ方式による決勝の第1戦が2日午後7時半から大阪・万博記念競技場で行われ、年間勝ち点1位でシードされた広島と、同3位のG大阪が対戦する。1日は両チームが地元で最終調整した。



広島戦に向けた練習を終え、取材に応じるG大阪の長谷川監督



G大阪戦に向け、調整する佐藤（左端）、青山（右端）ら広島イレブン

## 敵地に乗り込む広島 疲労とも戦うG大阪

11月7日の直接対決ではドウグラスにFKで先制点を奪われ、前掛かりになったところを突かれて2点を許した。先手を取られてしまうと、守備を崩すのは困難。広島を崩すのは困難。浦和戦で好セーブを連発したG大阪は、先制点を奪わずに、パランスを崩すことは出来ないと話している。

【共同】J1の年間王者を決める明治安田チャンピオンシップはホームアンドアウェイ方式による決勝の第1戦が2日午後7時半から大阪・万博記念競技場で行われ、年間勝ち点1位でシードされた広島と、同3位のG大阪が対戦する。1日は両チームが地元で最終調整した。

代表チームに今夏の女子ワールドカップ（W杯）カナダ大会で準優勝した日本代表「なでしこジャパン」が選ばれた。主将のMF宮間あや、岡山湯郷（モンペリエ）が候補に入った。女子の最優秀選手は、U-19（19歳以下）女子アジア選手権で日本の優勝に貢献したF.W.小林（宮城）が選ばれた。同選手権でチームを率いた高倉麻子監督は4年連続で女子の最優秀監督に輝いた。日本サッカー協会はフェアプレー賞を受賞した。

代表チームに今夏の女子ワールドカップ（W杯）カナダ大会で準優勝した日本代表「なでしこジャパン」が選ばれた。主将のMF宮間あや、岡山湯郷（モンペリエ）が候補に入った。女子の最優秀選手は、U-19（19歳以下）女子アジア選手権で日本の優勝に貢献したF.W.小林（宮城）が選ばれた。同選手権でチームを率いた高倉麻子監督は4年連続で女子の最優秀監督に輝いた。日本サッカー協会はフェアプレー賞を受賞した。

【共同】J1の年間王者を決める明治安田チャンピオンシップはホームアンドアウェイ方式による決勝の第1戦が2日午後7時半から大阪・万博記念競技場で行われ、年間勝ち点1位でシードされた広島と、同3位のG大阪が対戦する。1日は両チームが地元で最終調整した。

【共同】J1の年間王者を決める明治安田チャンピオンシップはホームアンドアウェイ方式による決勝の第1戦が2日午後7時半から大阪・万博記念競技場で行われ、年間勝ち点1位でシードされた広島と、同3位のG大阪が対戦する。1日は両チームが地元で最終調整した。

【共同】J1の年間王者を決める明治安田チャンピオンシップはホームアンドアウェイ方式による決勝の第1戦が2日午後7時半から大阪・万博記念競技場で行われ、年間勝ち点1位でシードされた広島と、同3位のG大阪が対戦する。1日は両チームが地元で最終調整した。

【共同】J1の年間王者を決める明治安田チャンピオンシップはホームアンドアウェイ方式による決勝の第1戦が2日午後7時半から大阪・万博記念競技場で行われ、年間勝ち点1位でシードされた広島と、同3位のG大阪が対戦する。1日は両チームが地元で最終調整した。

【共同】プロ野球の年間大賞に柳田と雄平が選ばれた。柳田はワイルドカード（ワイルドカード）と認められ、自身も投手として活躍した。柳田は8月11日のオリックス戦で4-1の勝利を挙げ、投手として活躍した。

**ニッケイ新聞**  
EDITORIA JORNALÍSTICA UNIÃO NIKKEY LTDA  
Rua da Glória, 332 - Liberdade  
CEP 01510-000 - São Paulo - SP  
Telefone: (11) 3341-6476  
www.nikkeishimbun.jp

**NORDESTE**  
第45回 移民のふるさと巡り  
FORTALEZA  
MOSSORÓ  
NATAL  
+ VISITAS AS CIDADES:  
ARACATI  
⇒ CRIAÇÃO DE CAMARÃO  
MOSSORÓ  
⇒ PLANTANDO MELÃO  
⇒ DESCANSO EM ONSEN  
発: 2016年03月10日  
着: 2016年03月16日  
お申し込み先・詳しくはお問い合わせください  
atendimento@serviceglobal.com.br

**GLOBAL TURISMO**  
PASSAGENS AÉREAS PARA O JAPÃO  
CONSULTE-NOS  
VISTO | KOSSEKI | RAIL PASS  
PROVIDENCIAMOS PARA VOCE  
日本語対応  
スペシャルダイヤル  
(11) 3572-8961  
INFORMAÇÕES E RESERVAS  
(11) 3572-8990  
www.serviceglobal.com.br